



# CERTIFICAT



Prin prezenta se atestă că

## ROMRADIATOARE S.A.

Str. Zizinului Nr. 113 A  
500407 Jud. Braşov, România

a implementat și aplică un **Sistem de Management al Calității**.

Domeniu de activitate:

Proiectarea, fabricația și comercializarea de radiatoare, schimbătoare de căldură pentru motoare și echipamente, module termice automatizate pentru sisteme de încălzire centralizată, piese și subansamble metalice. Reparații radiatoare și schimbătoare de căldură.

Printr-un audit documentat într-un raport, s-a dovedit că sistemul de management îndeplinește cerințele următorului standard:

## ISO 9001 : 2015

Nr. de înregistrare al certificatului	387933 QM15
Valabil începând cu	2018-02-13
Valabil până la	2021-02-12
Data certificării	2018-02-13



**DQS GmbH**

Stefan Heinloth  
Directorul general

acreditat pentru  
CERTIFICARE



SR EN ISO/CEI 17021-1:2015  
CERTIFICAT DE ACREDITARE  
SM 004



C E R T I F I C A T

*SRAC certifică organizația/ certifies the organisation*

## **ROMRADIATOARE S.A.**

*Str. Zizinului, nr. 113A, Brașov, jud. Brașov*

**pentru următoarele activități/  
for the following fields of activities**

*Proiectarea, fabricația și comercializarea de radiatoare, schimbătoare de căldură pentru motoare și echipamente, module termice automatizate pentru sisteme de încălzire centralizată, piese și subansamble metalice. Reparații radiatoare și schimbătoare de căldură*

*Design, manufacturing and sale of radiators, heat exchangers for engines and equipment, automated thermal modules for centralized heating systems, metal parts and subassemblies. Repairing of radiators and heat exchangers*

că are implementat și menține un  
**sistem de management de mediu**  
conform condițiilor din standardul

which has implemented and maintains a  
**environmental management system**  
which fulfils the requirements of the standard

## **SR EN ISO 14001:2015 (ISO 14001:2015)**



Valabilitatea certificatului este condiționată de  
efectuarea supravegheților anuale până la data de:



07-  
2020

07-  
2021

nr. certificat/ certificate registration no. **3113**  
data inițială a certificării/ initial certification date **25 iunie 2010**  
data recertificării/ reissuing date **15 iulie 2019**  
data ultimei actualizări/ last update -  
valabil până la/ valid until **13 iulie 2022** (cu condiția vizării anuale)  
SRAC CERT SRL, Str. Vasile Pârvan Nr. 14, Sector 1, București [www.srac.ro](http://www.srac.ro)

Director General  
**Ing. Mihaela Cristea**







THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

# CERTIFICATE

SRAC as an IQNet Partner hereby states that the organization:

## **ROMRADIATOARE S.A.**

*Str. Zizinului, nr. 113A, Braşov, jud. Braşov*

*for the following scope:*

*Design, manufacturing and sale of radiators, heat exchangers for engines and equipment, automated thermal modules for centralized heating systems, metal parts and subassemblies. Repairing of radiators and heat exchangers*

*has implemented and maintains a*

*Environmental Management System*

*which fulfils the requirements of the following standard:*

**ISO 14001 : 2015**

*Issued on: 2019 - 07 - 15*

*First issued on: 2010 - 06 - 25*

*for the validity date, please refer to the original certificate\* issued by SRAC*

**Registration Number: RO - 3113**



*Alex Stoichitoiu*  
President of IQNet

*eng. Mihaela Cristea*  
SRAC General Manager



**IQNet Partners\*\*:**

AENOR Spain AFNOR Certification France APCER Portugal CCC Cyprus CISQ Italy  
CQC China CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany FCAV Brazil  
FONDONORMA Venezuela ICONTEC Colombia Inspecta Certification Finland INTECO Costa Rica  
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MIRTEC Greece MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland PCBC Poland  
Quality Austria Austria RR Russia SIGE México SII Israel SIQ Slovenia SIRIM QAS International Malaysia  
SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia TSE Turkey Vincotte Belgium YUQS Serbia  
IQNet is represented in the USA by: AFNOR Certification, CISQ, DQS Holding GmbH and NSAI Inc.

\* This attestation is directly linked to the IQNet Partner's original certificate and shall not be used as a stand-alone document

\*\* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under [www.iqnet-certification.com](http://www.iqnet-certification.com)

acreditat pentru  
CERTIFICARE



SR EN ISO/CEI 17021-1:2015  
CERTIFICAT DE ACREDITARE  
SM 004



C E R T I F I C A T

*SRAC certifică organizația/ certifies the organisation*

## **ROMRADIATOARE S.A.**

*Str. Zizinului, nr. 113A, Brașov, jud. Brașov*

**pentru următoarele activități/  
for the following fields of activities**

*Proiectarea, fabricația și comercializarea de radiatoare, schimbătoare de căldură pentru motoare și echipamente, module termice automatizate pentru sisteme de încălzire centralizată, piese și subansamble metalice. Reparații radiatoare și schimbătoare de căldură*

*Design, manufacturing and sale of radiators, heat exchangers for engines and equipment, automated thermal modules for centralized heating systems, metal parts and subassemblies. Repairing of radiators and heat exchangers*

că are implementat și menține un  
**sistem de management al sănătății  
și securității ocupaționale**  
conform condițiilor din referențialul

which has implemented and maintains an  
**occupational health and safety  
management system**

which fulfils the requirements of the reference standard

**SR OHSAS 18001:2008 (BS OHSAS 18001:2007)**



Valabilitatea certificatului este condiționată de  
efectuarea supravegheților anuale până la data de:



07-  
2020

07-  
2021

nr. certificat/ certificate registration no. **3464**  
data inițială a certificării/ initial certification date **28 aprilie 2016**  
data recertificării/ reissuing date **15 iulie 2019**  
data ultimei actualizări/ last update -  
valabil până la/ valid until **11 martie 2021** (cu condiția vizării anuale)  
SRAC CERT SRL, Str. Vasile Pârvan Nr. 14, Sector 1, București [www.srac.ro](http://www.srac.ro)

Director General  
**Ing. Mihaela Cristea**







THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

# CERTIFICATE

SRAC as an IQNet Partner hereby states that the organization:

## **ROMRADIATOARE S.A.**

*Str. Zizinului, nr. 113A, Braşov, jud. Braşov*

*for the following scope:*

*Design, manufacturing and sale of radiators, heat exchangers for engines and equipment, automated thermal modules for centralized heating systems, metal parts and subassemblies. Repairing of radiators and heat exchangers*

*has implemented and maintains a*

*Occupational Management System*

*which fulfils the requirements of the following standard:*

**OHSAS 18001 : 2007**

*Issued on: 2019 - 07 - 15*

*First issued on: 2016 - 04 - 28*

*for the validity date, please refer to the original certificate\* issued by SRAC*

**Registration Number: RO - 3464**



*Alex Stoichitoiu  
President of IQNet*

*eng. Mihaela Cristea  
SRAC General Manager*



**IQNet Partners\*\*:**

AENOR Spain AFNOR Certification France APCER Portugal CCC Cyprus CISQ Italy  
CQC China CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany FCAV Brazil  
FONDONORMA Venezuela ICONTEC Colombia Inspecta Certification Finland INTECO Costa Rica  
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MIRTEC Greece MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland PCBC Poland  
Quality Austria Austria RR Russia SIGE México SII Israel SIQ Slovenia SIRIM QAS International Malaysia  
SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia TSE Turkey Vinçotte Belgium YUQS Serbia  
IQNet is represented in the USA by: AFNOR Certification, CISQ, DQS Holding GmbH and NSAI Inc.

\* This attestation is directly linked to the IQNet Partner's original certificate and shall not be used as a stand-alone document

\*\* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under [www.iqnet-certification.com](http://www.iqnet-certification.com)



Industrie Service

## CERTIFICATE

### Welding of railway vehicles and components according to EN 15085-2

This is to certify that **SC ROMRADIATOARE SA**

**Zizinului Street 113A**  
**500407 Brasov**  
**ROMANIA**

is qualified to perform welding work within the range of certification of:

**Certification level CL1 according to EN 15085-2**

**Field of application:** • New build, conversion and repair of railway vehicles and their components

- cooler for railway vehicles, supporting frames for external fittings
- with design
- without sale, assembly, resale and repair

**Range of certification**

Welding process according to DIN EN ISO 4063	Material group according to CEN ISO/TR 15608	Dimensions	Comments
131	23.1	t = 3 - 16 mm	-
135	1.2	t = 3 - 24 mm	-
141	1.2, 8.1	t = 3 - 12 mm	-
912	37		BW; t = 1 mm, D = 18 mm
942	32.1	t = 0.07 - 3 mm	BW

(continuation: see reverse)

**Responsible welding coordinator:** Dragos Tacea (IWE) born: 30.05.1981

**Deputy with equal rights:** Aurel Govoreanu (Level A) born: 20.04.1957

**Deputy:** Marius Soltanel (Level A) born: 27.08.1987

**Comments:** see reverse

**Certificate no.:** TÜV SÜD/15085/CL1/639/0/17

**Valid:** from 25.04.2017 to 25.04.2020

**Issued on:** 25.04.2017

**Auditor:** DRAGOMIR  
General regulations (see reverse)

**Certification Body**  
Material and Welding Technology

*Frank Steidl*

Steidl  
head of certification body



EQ2754581



Industrie Service

# ZERTIFIKAT

TÜV SÜD-W-0527.2017.001

Hersteller: SC ROMRADIATOARE SA  
Zizinului Street 113A  
RO – 500407 Brasov

Fertigungsstätte(n): Zizinului Street 113A  
RO – 500407 Brasov

Der oben genannte Hersteller erfüllt die

**umfassenden Qualitätsanforderungen für das  
Schmelzschweißen von metallischen Werkstoffen**

nach

**EN ISO 3834-2**

Auftragsnummer: 18539049

gültig bis: April 2020

München, 25. April 2017



**Zertifizierungsstelle**  
Werkstoff- und Schweißtechnik

*Frank Steidl*  
Frank Steidl



EQ2754581

TÜV SÜD Industrie Service GmbH, Westendstraße 199, 80 686 München, Deutschland



# REGISTRUL AUTO ROMÂN

## AUTORIZAȚIE TEHNICĂ

Nr. 16868 / 04.06.2015

Revizia 1 / 30.10.2018

În conformitate cu prevederile Ordonanței Guvernului nr. 82/2000 privind autorizarea operatorilor economici care desfășoară activități de reparații, de reglare, de modificări constructive, de reconstrucție a vehiculelor rutiere, precum și de dezmembrare a vehiculelor scoase din uz, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr. 222/2003, cu modificările și completările ulterioare, și ale Ordinului ministrului transporturilor nr. 1022/2013 pentru modificarea și completarea Reglementărilor privind autorizarea operatorilor economici care desfășoară activități de reparații, de întreținere, de reglare, de modificări constructive, de reconstrucție a vehiculelor rutiere, precum și de dezmembrare a vehiculelor scoase din uz - RNTR 9, aprobate prin Ordinul ministrului transporturilor, construcțiilor și turismului nr. 2131/2005,

**se autorizează:**

**ROMRADIATOARE SA**

CUI: 1108834

cu sediul social în: STR. ZIZINULUI NR.113 A, BRAȘOV, JUDEȚUL BRAȘOV

să desfășoare în unitatea sa din: STR. ZIZINULUI NR.113 A, BRAȘOV, JUDEȚUL BRAȘOV

următoarele tipuri de activități:

**B1 ACTIVITĂȚI DE REPARAȚII ALE COMPONENTELOR ȘI ALE SISTEMELOR  
VEHICULELOR RUTIERE**

Autorizația este însoțită de Anexa care face parte integrantă din autorizație

Director General,  
ing. George-Adrian DINCĂ

